



Häppi shaker

PŘÍSTROJ NA PŘÍPRAVU KOJENECKÉHO MLÉKA AGU PMBF2



CZ

NÁVOD K POUŽITÍ

agu-baby.com

OBSAH

1	Úvod	3
2	Seznam symbolů	4
3	Rozsah použití	5
4	Obsah balení	5
5	Hlavní technické parametry	6
6	Popis přístroje	6
7	Bezpečnostní provozní pokyny	9
8	Předběžné čištění	10
9	Pořadí montáže a příprava k provozu	11
10	Provozní zásady a postupy	16
11	Čištění a údržba	17
12	Možné poruchy a jejich odstranění	19
13	Skladovací, přepravní a provozní podmínky	21
14	Likvidace	21
15	Certifikace	22
16	Záruka výrobce	22

1

ÚVOD

Vážení přátelé!

Představujeme vám přístroj na přípravu kojeneckého mléka **AGU PMBF2**, vašeho nejlepšího pomocníka pro úspěšný růst a vývoj dítěte.

Po stažení mobilní aplikace «AGU» budete mít k dispozici řadu dalších funkcí!



Přečtěte si pozorně tento návod, abyste zajistili správný a bezpečný provoz přístroje.

Výrobce nenese odpovědnost za provoz přístroje, pokud by byla porušena pravidla popsaná v tomto dokumentu.

Uchovávejte tento návod k obsluze po celou dobu používání.

2

SEZNAM SYMBOLŮ

Význam Symbolů



Výrobek splňuje základní požadavky:

- Směrnice EMC 2014/30/EU o elektromagnetické kompatibilitě.
- Směrnice LVD 2014/35/EU týkající se zařízení s nízkým napětím.
- Směrnice RoHS 2011/65/EU o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních.



OEEZ (Směrnice ES o odpadních elektrických a elektronických zařízeních). Toto označení znamená, že zařízení se nesmí likvidovat spolu s komunálním odpadem. Aby se zabránilo možnému poškození životního prostředí a lidského zdraví, musí se tento odpad oddělit od ostatních druhů odpadů a zlikvidovat v souladu s příslušnými přijatými normami.



Výrobek splňuje požadavky směrnice 2011/65 / EU o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních.



Výrobek splňuje hlavní požadavky následujících dokumentů:

- Technického předpisu celní unie 020/2011 o elektromagnetické kompatibilitě technických zařízení.
- Technického předpisu celní unie 004/2011 týkající se bezpečnosti nízkonapěťových zařízení.



Varování/Pozor.



Před spuštěním přístroje si pečlivě přečtěte tento návod k použití.



Výrobce.



Datum výroby.



Autorizovaný zástupce výrobce v Evropské unii.

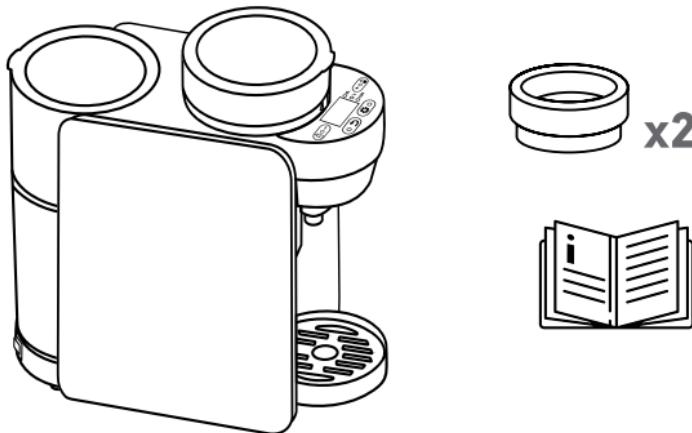
3 ROZSAH POUŽITÍ

Zařízení je určeno pro přípravu kojenecké mléčné výživy a má následující výhody:

- zajištění přesných poměrů a teploty;
- možnost připravit výživu vzdáleně pomocí chytrého telefonu;
- průtokový topný systém, který umožňuje okamžitý ohřev vody na požadovanou teplotu. Není třeba udržovat teplotu celkového objemu vody, což zajišťuje úsporu energie a zabraňuje růstu mikroorganismů ve vodě.

4 OBSAH BALENÍ

- Přístroj na přípravu kojeneckého mléka **AGU PMBF2** – 1 ks.
- Silikonové těsnění – 2 ks.
- Návod k použití – 1 ks.



5 HLAVNÍ TECHNICKÉ PARAMETRY

Specifikace

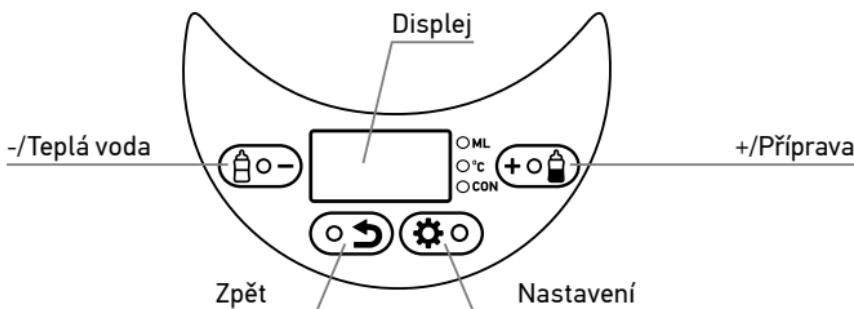
Typ	Přístroj na přípravu kojeneckého mléka
Napětí	220 V / 50 Hz
Maximální spotřeba energie, W	2200
Spotřeba energie v pohotovostním režimu, W	Méně než 5
Množství vody, l	1,2
Množství přípravku, g	200
Rozměry, d x š x v, mm	335x147x330
Hmotnost, kg	3,2

6 POPIS PŘÍSTROJE

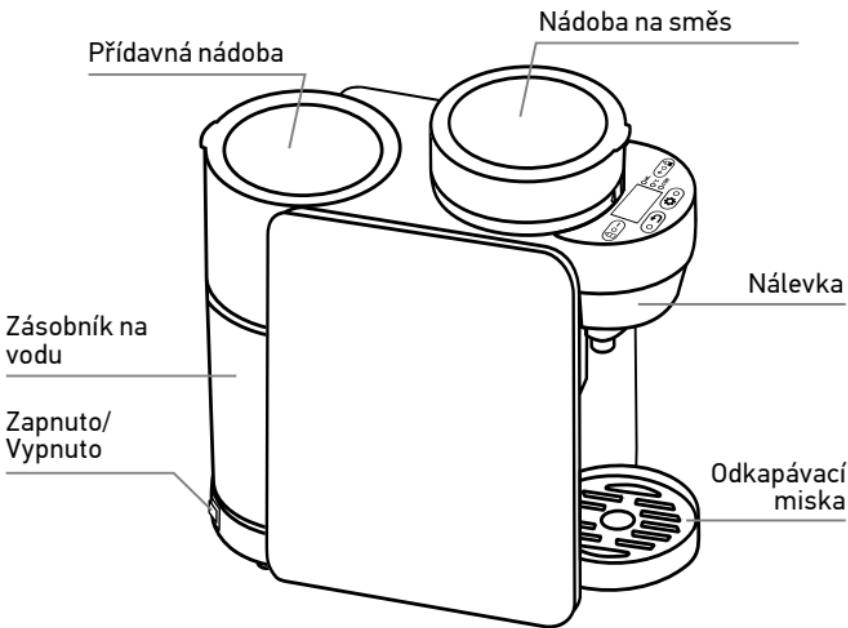


Před spuštěním přístroje na přípravu kojeneckého mléka **AGU PMBF2** si pečlivě přečtěte tento návod k použití.

OVLÁDACÍ PANEL



HLAVNÍ SOUČÁSTI ZAŘÍZENÍ



SOUČÁSTI ZAŘÍZENÍ

Přídavná nádoba



Kryt nálevky



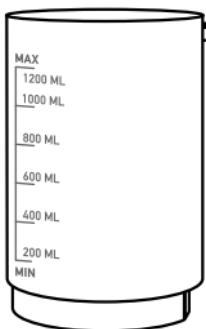
Silikonové těsnění
x2



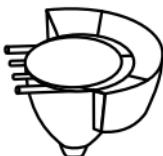
Víko



Zásobník na vodu



Nálevka



Šroub



Zámek míchadla



Mixér



Rošt odkapávací misky



Podstavec odkapávací misky



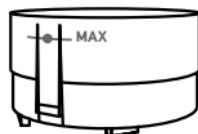
Hřidel



Míchadlo



Nádoba na směs



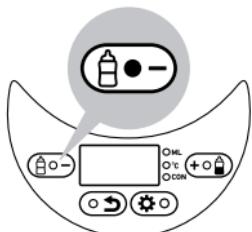
7

BEZPEČNOSTNÍ PROVOZNÍ POKYNY



Pozor

- Záruka se nevztahuje na přístroje, během jejichž provozu byla porušena bezpečnostní opatření.
- Používejte POUZE dětskou (balenou) převařenou vodu o pokojové teplotě.
- Nepřidávejte vodu o teplotě vyšší než 45 °C.
- Nepřidávejte nepřevařenou vodu.



Pokud je voda v zásobníku příliš horká nebo překračuje nastavenou teplotu, zařízení zablokuje proces přípravy výživy, dokud se voda neochladí na přijatelnou teplotu. Na ovládacím panelu začne blikat indikátor tlačítka «Warm water».

- Nesprávné použití přístroje způsobí ztrátu záruky.
- Používejte přístroj pouze k určenému účelu. Tento přístroj je určen pouze pro domácí použití a pro výrobu dětské výživy.
- Nenechávejte zapojený přístroj bez dozoru.
- Přístroj neponořujte do vody ani do jiných kapalin.
- Nevystavujte přístroj prudkým změnám teploty.
- Přístroj nepoužívejte v blízkosti zdrojů tepla (kuchyňské trouby, radiátory atd.), otevřeného ohně nebo na přímém slunečním světle.
- Nerozebírejte přístroj.
- Přístroj neopravujte samostatně. Pokud zjistíte poruchu, kontaktujte autorizované servisní středisko.
- Nepracujte s vadným přístrojem nebo s poškozeným napájecím kabelem.

- Tento přístroj není určen pro použití osobami (včetně dětí), které mají fyzické, nervové či mentální postižení nebo nedostatek zkušeností a znalostí, pokud tyto osoby nejsou pod dohledem nebo nebyly poučeny o používání tohoto přístroje osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost.
- Je nutné dohlédnout na to, aby si děti nehrály s přístrojem!
- Skladujte a používejte přístroj mimo dosah dětí.

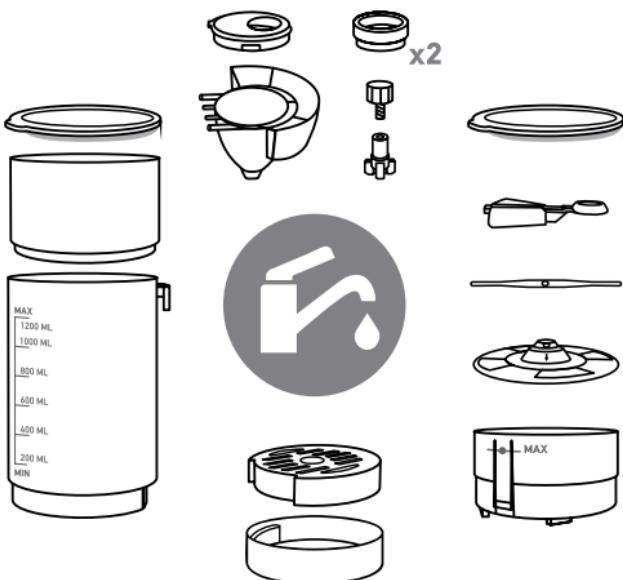
8

PŘEDBĚŽNÉ ČIŠTĚNÍ



Před prvním použitím důkladně propláchněte všechny odnímatelné díly pod proudem teplé tekoucí vody (použijte neutrální čisticí prostředky), následně je utřete suchým hadříkem nebo počkejte, až zcela vyschnou.

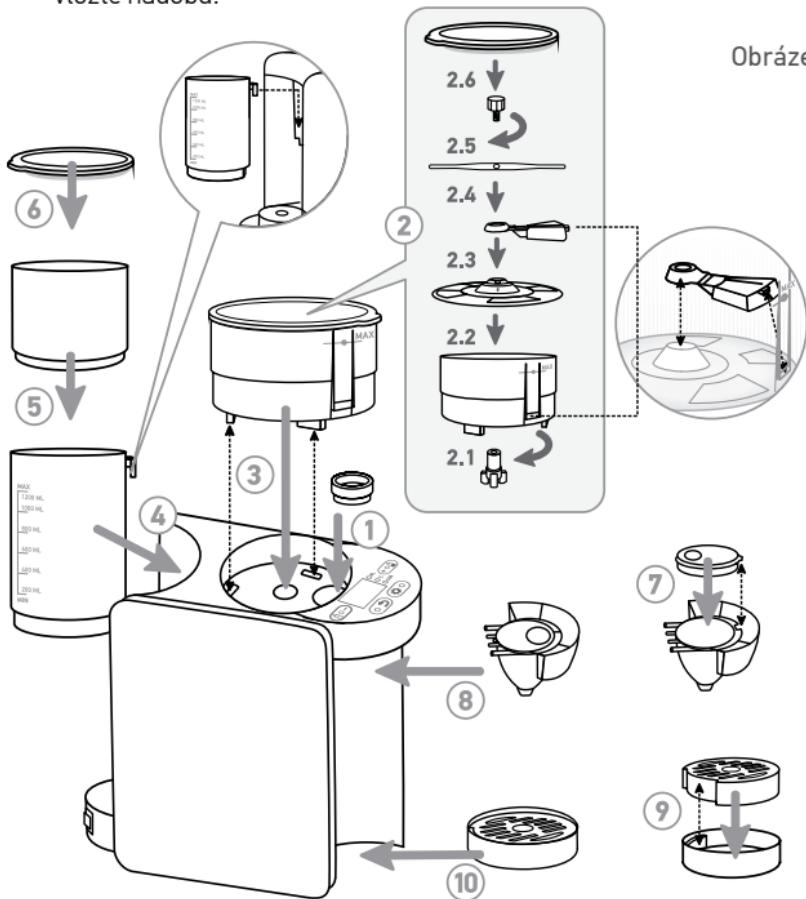
ODNÍMATELNÉ SOUČÁSTI, KTERÉ MUSÍ BÝT PŘEDEM OČIŠTĚNY



9

POŘADÍ MONTÁŽE A PŘÍPRAVA K PROVOZU

1. Namontujte těsnění podle obrázku 1, položka 5.
2. Namontujte nádobu pro výživu (obr. 1, položka 3) tak, aby se lišta nádoby shodovala s drážkou (slotem) na hlavní jednotce, jak je znázorněno na obrázku 1, položka 2 (2.1–2.6). Ujistěte se, že je nádoba pevně zasunuta do slotu a že zuby hřídele nádoby a hlavní jednotka do sebe nenarážejí (jsou spojeny). V případě potřeby otočte hřídel nádoby ručně a znova vložte nádobu.



Obrázek 1.

- Namontujte zásobník na vodu (obr. 1, položka 4). Všimněte si, že lišta na těle zásobníku na vodu musí být pevně zasunuta do drážky (slotu) na pláští hlavní jednotky a zásobník musí být zcela zasunutý do spodní části podstavce. Naplňte zásobník vodou, ale nepřekračujte hladinu označenou MAX.

⚠ POZOR

Teplota vody by měla být o několik stupňů nižší než teplota pro přípravu výživy; v opačném případě bude přístroj v pohotovostním režimu, dokud se voda neochladí. V takovém případě začne blikat indikátor tlačítka «Warm water». Pro správné fungování přístroje používejte dětskou (balenou) převařenou vodu o pokojové teplotě, přibližně 25 °C.

- Na zásobník na vodu namontujte přídavnou nádobu (obr. 1, položka 5).
- Uzavřete přídavnou nádobu víkem (obr. 1, položka 6).
- Namontujte nálevku (obr. 1, položka 8) tak, aby se lišta víka nálevky shodovala s drážkou na těle nálevky, jak je znázorněno na obrázku 1, položka 7. Ujistěte se, že nálevka je pevně vložena (až na doraz) do slotu.
- Po montáži podle obr. 1, položka 9, nainstalujte odkapávací misku (obr. 1, položka 10).

⚠ POZOR

- Používejte POUZE dětskou (balenou) převařenou vodu o pokojové teplotě!
- Nepřidávejte vodu o teplotě vyšší než 45 °C.

NASTAVENÍ PARAMETRŮ VÝŽIVY

Před prvním spuštěním přístroje a před použitím nové výživy je nutné upravit parametry výživy. Naplňte přístroj vodou. Zapněte jej, namontujte zásobník na vodu pod nálevku, stiskněte a podržte tlačítko  2 po dobu 20 sekund.

Ručně nakonfigurujte parametry výživy, postupujte podle pokynů na straně 15 nebo použijte mobilní aplikaci AGU podle pokynů na straně 13.

INSTALACE A NASTAVENÍ APLIKACE

⚠️ POZOR

Chcete-li pracovat s aplikací, potřebujete mobilní telefon s operačním systémem iOS 6.0 a vyšším nebo Android 4.5 a vyšším. Telefon musí být připojen k Internetu a musí v něm být povoleno bezdrátové připojení..

Bezdrátová komunikace:

verze 4.0 LE (kompatibilní s aplikací)

POZNÁMKY

Požadavky na chytrá zařízení:

iOS: iPhone 4S nebo novější, iOS 6.0 nebo novější.

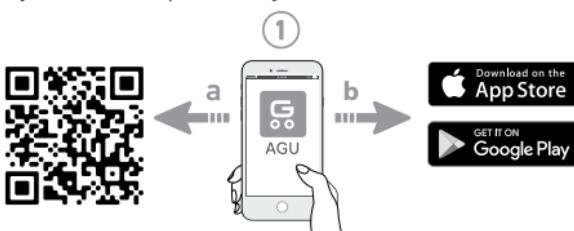
Android: bezdrátová komunikace 4.0 nebo novější, Android 4.5 nebo novější.

1. Stáhněte aplikaci.



Možnost a: pro přímé stažení aplikace oskenujte kód QR.

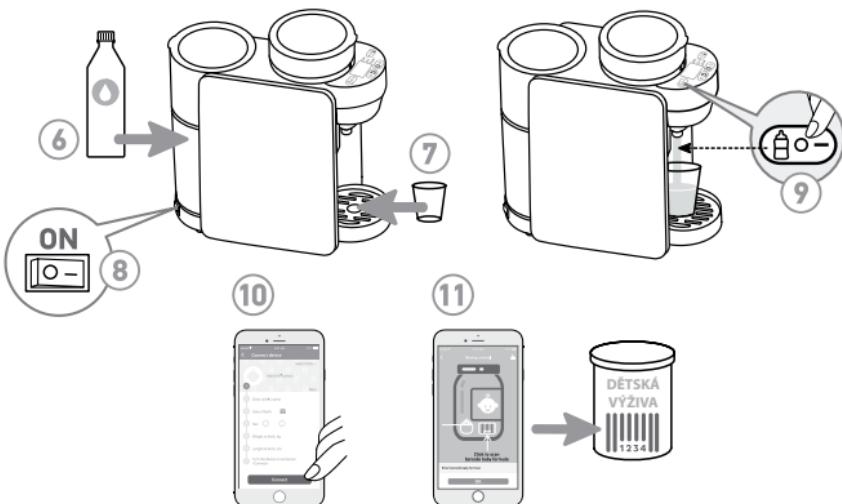
Možnost b: přejděte do služby GooglePlay nebo AppStore a do vyhledávacího pole zadejte «AGU».



2. Spusťte aplikaci.
3. Zaregistrujte se nebo se přihlase prostřednictvím sociální sítě.
4. Vyberte zařízení, které chcete připojit k «Přístroji na přípravu kojeneckého mléka **AGU PMBF2**».
5. Zadejte potřebné údaje o dítěti.



- Naplňte nádobu na vodu. Teplota vody by měla být o několik stupňů nižší než teplota pro přípravu výživy; v opačném případě bude přístroj v pohotovostním režimu, dokud se voda neochladí. V takovém případě začne blikat indikátor tlačítka «Warm water». Pro správné fungování přístroje používejte dětskou (balenou) převařenou vodu o pokojové teplotě, přibližně 25 °C.
- Namontujte zásobník na vodu pod nálevku.
- Zapněte přístroj.
- Několikrát stiskněte tlačítko  pro zaplnění systému vodou. Nalitá voda vytéká ze zásobníku na vodu.



10. Klikněte na tlačítko «Připojit» v aplikaci.

⚠ POZOR

Připojení k přístroji je možné pouze v případě, že nedošlo k žádným chybám. Před připojením se ujistěte, že tlačítko «Warm water» nebliká, ale nepřetržitě svítí, jinak opakujte krok 9.

- Oskenujte čárový kód z obalu. Pokud je vše provedeno správně, na displeji se zobrazí výživy a program přípravy výživy. Nyní můžete připravit výživu (viz «Příprava dětské výživy», strana 16).

⚠ NOVÁ VÝŽIVA = NOVÉ PARAMETRY.

Stačí oskenovat nový čárový kód z obalu, abyste změnili parametry výživy

NASTAVENÍ PARAMETRŮ VÝŽIVY V MANUÁLNÍM REŽIMU

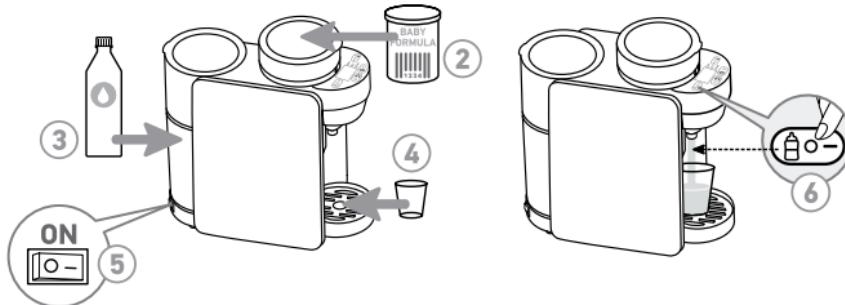
Chcete-li zařízení nakonfigurovat bez použití chytrého telefonu, postupujte takto:

1. Přejděte na následující webovou stránku:

agu-baby.com → produkty → STROJE PRO PŘÍPRAVU DĚTSKÉ VÝŽIVY → Databáze receptů.

Najděte výživu, kterou právě používáte. Budete mít k dispozici následující informace: objem vody, teplota přípravy, recept a program přípravy pro daný objem vody.

2. Před zahájením provozu přístroje zkонтrolujte, zda je v nádobě na směs dostatečné množství směsi.



⚠ POZOR

Pro správnou přípravu výživy by v nádobě mělo být alespoň 30–40 gramů směsi.

3. Naplňte zásobník na vodu. Teplota vody by měla být o několik stupňů nižší než teplota pro přípravu výživy; v opačném případě bude přístroj v pohotovostním režimu, dokud se voda neochladí. V takovém případě začne blikat indikátor tlačítka «Warm water». Pro správné fungování přístroje používejte dětskou (balenou) převařenou vodu o pokojové teplotě, přibližně 25 °C.
4. Umístěte zásobník na vodu pod nálevku.
5. Zapněte přístroj.

- Několikrát stiskněte tlačítko  pro zaplnění systému vodou. Nalitá voda vytéká ze zásobníku na vodu.
Poznámka: když stisknete tlačítko  voda o nastaveném objemu a teplotě nateče do nádrže bez přidání výživy.
- Klikněte na tlačítko . Pomocí tlačítka   nastavte potřebné množství hotového množství výživy od 30 ml do 300 ml.
- Stiskněte tlačítko  a poté nastavte požadovanou teplotu pro přípravu výživy pomocí tlačítka   od 25 °C do 50 °C.
- Stiskněte tlačítko  3x a nastavte požadovaný program přípravy výživy pro daný objem vody pomocí tlačítka   od 1 do 9. Nyní můžete připravit výživu (viz «Příprava dětské výživy», strana 16).

POZOR

- Používejte POUZE převařenou vodu o pokojové teplotě.
- Nepřidávejte vodu, která má více než 45 °C.
- Používejte pouze dětskou (balenou) převařenou vodu!

10 PROVOZNÍ ZÁSADY A POSTUPY

PŘÍPRAVA DĚTSKÉ VÝŽIVY

- Před použitím přístroje zkонтrolujte směs v nádobě.

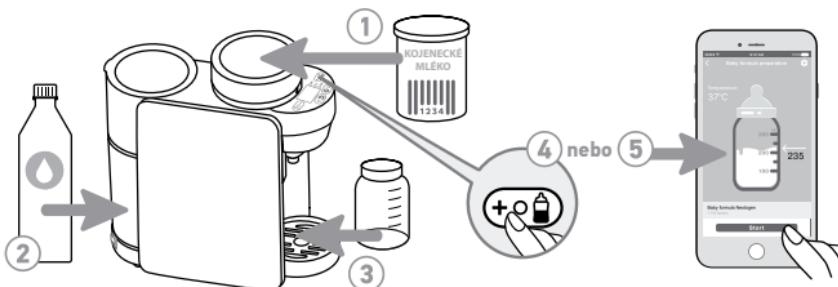
POZOR

Pro správnou přípravu výživy by v nádobě mělo být alespoň 30–40 gramů směsi.

- Naplňte zásobník na vodu. Teplota vody by měla být o několik stupňů nižší než teplota pro přípravu výživy; v opačném případě bude přístroj v pohotovostním režimu, dokud se voda neochladí. V takovém případě začne blikat indikátor tlačítka «Warm water». Pro správné fungování přístroje používejte dětskou (balenou) převařenou vodu o pokojové teplotě, přibližně 25 °C.
- Umístěte nádobu pro připravenou výživu pod nálevku. Pokud je nádoba pro připravenou výživu příliš vysoká a nezapadá do prostoru mezi nálevkou a odkapávací miskou, odstraňte rošt odkapávací misky a nainstalujte nádobu pro připravenou výživu bez roštu.

⚠ POZOR

- Používejte POUZE převařenou vodu o pokojové teplotě!
 - Nepřidávejte vodu, která má více než 45 °C.
4. V manuálním režimu ovládání přístroje na přípravu kojeneckého mléka stiskněte tlačítka (1). Až bude výživa připravena, zazní zvukový signál (pípnutí).
5. V režimu ovládání přístroje na přípravu kojeneckého mléka pomocí aplikace nastavte požadované množství výživy a stiskněte tlačítka «Start».



11 ČIŠTĚNÍ A PÉČE

Nepoužíváte-li přístroj delší dobu:

Jednou za tři dny zapněte cirkulaci vody v systému stisknutím tlačítka (1). Předtím umístěte zásobník na vodu pod nálevku.

Pokud neplánujete používat přístroj déle než 3 dny, vyprázdněte zásobník na vodu. Potom vypusťte vodu ze systému přístroje stisknutím a přidržením tlačítka (2) na 20 sekund.

Pokud neplánujete přístroj používat delší dobu, kontaktujte místní servisní středisko, aby jej připravilo na dlouhodobé uskladnění.

1. Během provozu před prvním použitím důkladně propláchněte všechny odnímatelné díly pod proudem teplé tekoucí vody (použijte neutrální čisticí prostředky), následně je utřete suchým hadříkem nebo počkejte, až zcela vyschnou. Doporučená frekvence čištění je jednou za den.

2. Očistěte přístroj mírně navlhčeným hadříkem. NEPONOŘUJTE hlavní jednotku přístroje do vody nebo jiných kapalin a NEPOUŽÍVEJTE chemické nebo abrazivní čisticí prostředky.
3. Očistěte všechny plastové díly přístroje ihned po jejich kontaktu s olejovitými látkami, kořením, octem a silně ochucenými nebo barvicími látkami. Zabraňte kontaktu s kyselinami a citrusovými šťávami.
4. Před použitím vždy postavte přístroj na tvrdou rovnou plochu.
5. Netlučte do přístroje, přecházejte jeho nárazům a pádům z výšky.
6. Přístroj je určen pro domácí použití a nesmí se používat ke komerčním účelům.
7. Uchovávejte přístroj na chladném suchém místě.

12

MOŽNÉ PORUCHY A JEJICH ODSTRANĚNÍ

Pokud při používání přístroje dojde k nějakým potížím, nejprve zkontrolujte následující seznam.

Problém	Možné příčiny	Řešení
Výživa je příliš studená/horká	Nesprávné nastavení teploty	Zkontrolujte nastavení teploty
Přístroj není zobrazen mezi dostupnými	Bezdrátové připojení a internet nejsou povoleny	Zkontrolujte, zda je aktivováno bezdrátové připojení v telefonu
Na displeji se zobrazuje «Err»	V systému přístroje a v zásobníku na vodu není žádná voda	Zkontrolujte, zda je v zásobníku voda
Přístroj se nezapne	Přístroj není připojen k síti střídavého proudu	Zkontrolujte, zda je přístroj zapojen do elektrické zásuvky
Tlačítko «Warm water» bliká a přístroj nereaguje na stisknutí žádného tlačítka	V systému není voda, nebo je příliš horká	Zkontrolujte, zda je voda v zásobníku stiskněte tlačítko «Warm water» – přístroj zkontroluje všechny přívody vody
Displej se nerozsvítí	Zařízení není zapnuté	Zkontrolujte spínač O/I a ujistěte se, že je zapnutý
	Kabel ovládacího panelu je poškozen nebo odpojen	Zkontrolujte celistvost kabelu Zkontrolujte, zda je kabel zapojen do zásuvky
Únik vody na povrchu nálevky	Nálevka není správně nainstalována	Znovu nainstalujte nálevku

Během přípravy dětské výživy teče pouze voda (stroj «připravuje» pouze vodu)	Nádoba na směs není správně nainstalována	Ujistěte se, že nádoba je nainstalována tak, aby se lišta nádoby shodovala s drážkou (slotem) na hlavní jednotce, jak je znázorněno na obrázku 1, položka 2 (2.1–2.6). Ujistěte se, že je nádoba pevně zasunuta do slotu a že zuby hřídele nádoby a hlavní jednotka do sebe nenařázejí (jsou spojeny). V případě potřeby otočte hřídel nádoby ručně a znova vložte nádobu. Zkontrolujte, zda je nádoba pro směs správně sestavena. Ujistěte se, že lišta víka nálevky se shoduje s drážkou na těle nálevky, jak je znázorněno na obrázku 1, položka 7. Ujistěte se, že nálevka je až na doraz usazena v bloku
Během přípravy dětské výživy se sype pouze směs sušeného mléka (stroj «připravuje» pouze směs)	Došla voda	Naplňte nádobu vodou, ale neprekračujte hladinu označenou MAX
	Zásobník na vodu není správně nainstalován	Ujistěte se, že lišta na těle zásobníku na vodu je pevně zasunuta do drážky (slotu) na pláště hlavní jednotky a že je až na doraz zasunuta do spodní části podstavce. Stiskněte tlačítko „Teplá voda“ pro kontrolu přívodu vody. Opakujte, dokud voda nezačne normálně proudit

POZOR

Pokud stroj nepracuje ani po provedení výše uvedených postupů, obraťte se na nejbližšího prodejce nebo kontaktujte nejbližší servisní středisko.

Nezapínejte přístroj, pokud je některá z jeho součástí poškozena nebo nefunguje správně.

13

SKLADOVÁNÍ, PŘEPRAVA A PROVOZ

- Přístroj na přípravu kojeneckého mléka **AGU PMBF2** se musí provozovat při okolní teplotě od +5 °C do +30 °C v maximální relativní vlhkosti vzduchu nejvýše 75 %.
- Nevystavujte přístroj prudkým změnám teploty nebo vysoké vlhkosti.
- Pokud přístroj neplánujete používat delší dobu (více než 30 dní), vyjměte a vysušte zásobník na vodu.

14

LIKVIDACE



Tento symbol na zařízení nebo na jeho obalu znamená, že výrobek není klasifikován jako komunální odpad.

- Správnou likvidací výrobku pomůžete předcházet možným negativním vlivům přístroje na životní prostředí a lidské zdraví.
- Přístroj se kvůli ochraně životního prostředí musí likvidovat v souladu s místně platnými recyklačními předpisy, nikoli jako komunální odpad.
- Přístroj se musí likvidovat podle směrnice EU 2012/19/EU OEEZ (odpadní elektrické a elektronické zařízení) pro odpadní elektrická a elektronická zařízení.

V případě jakýchkoli dotazů se prosím obraťte na místní orgán, který odpovídá za likvidaci odpadu.

15

CERTIFIKACE

Přístroj na přípravu kojeneckého mléka **AGU PMBF2** splňuje:

- hlavní požadavky směrnice 2014/30/EU o elektromagnetické kompatibilitě, směrnice 2014/35/EU týkající se nízkonapěťových zařízení a směrnice 2011/65/EU o omezení používání některých nebezpečných látek v elektrických zařízeních a elektronických zařízeních;
- hlavní požadavky Technického předpisu celní unie 020/2011 «Elektromagnetická kompatibilita technického zařízení», týkající se elektromagnetické kompatibility technických prostředků;
- hlavní požadavky Technického předpisu celní unie 004/2011 «O bezpečnosti nízkonapěťových zařízení», týkající se bezpečnosti nízkonapěťových zařízení.

16

ZÁRUKA VÝROBCE

Záruční doba pro tento výrobek činí 24 měsíců od data prodeje při přísném dodržování provozních podmínek v souladu s tímto návodem.

Záruka může pozbýt platnosti v následujících případech:

- jestliže přístroj nese známky vnějšího porušení nebo pokusu o opravu;
- jestliže byly odhaleny nepovolené změny struktury přístroje;
- jestliže přístroj nebyl provozován v souladu se zamýšleným účelem, nebo byl provozován za podmínek, pro které nebyl určen.

Záruka se nevztahuje na následující poruchy:

- mechanické poškození;
- poškození způsobené proniknutím chemikálií a kapalin na povrch a do výrobku;
- škody způsobené přírodními katastrofami, požárem či sociálními faktory.

POZOR



Nesnažte se opravit přístroj na přípravu kojeneckého mléka **AGU PMBF2** sami, způsobí to ztrátu záruky.

Pro opravy a údržbu se obraťte na specializované servisní středisko (viz agu-baby.com).

Výrobce si vyhrazuje právo měnit a upravovat konstrukci přístroje.

ZÁRUČNÍ LIST

AGU PMBF2

Sériové číslo

Datum prodeje

Jméno prodejce

Podpis prodejce

Úplnost sady a provoz zařízení se zkouší za přítomnosti zákazníka.

Jméno kupujícího

Podpis kupujícího

Razítko prodejce

POZOR!

Tato záruka platí,
pouze pokud jsou
doklady řádně vyplněny.



měsíců záruky

Hlášení pro servisní a opravárenské středisko

AGU PMBF2

1

DATUM _____

DŮVOD

DOPORUČENÍ

2

DATUM _____

DŮVOD

DOPORUČENÍ

3

DATUM _____

DŮVOD

DOPORUČENÍ



Montex Swiss AG,
Tramstrasse 16, CH-9442, Berneck, Švýcarsko.



Výrobce:

Shenzhen Cholma Technology Co., LTD.

A Area The Fourth Floor, 2A Building, č. 55 Pinshun Road,
Xinghua Community, Guanlan Town, Longhua New Zone,
Shenzhen City, Čína





AGU® je registrovaná ochranná známka společnosti Montex Swiss AG,
Tramstrasse 16, CH-9442, Berneck, Švýcarsko